



Bozen / Bolzano, 21.12.2017

Bearbeitet von / redatto da:
Thomas Oberrauch
Thomas.Oberrauch@provinz.bz.it
0471/411888

GEMEINDE GRAUN IM VINSCHGAU
GRAUN 74
39020 GRAUN IM VINSCHGAU
Graun.curon@legalmail.it

**ZWISCHENLAGERUNG (D15) UND
ANSAMMLUNG (R13) FÜR DRITTE VON
HAUSMÜLL, GEFÄHRLICHEN UND NICHT
GEFÄHRLICHEN SONDERABFÄLLEN**
Recyclinghof der Gemeinde Graun im
Vinschgau

**DEPOSITO PRELIMINARE (D15) E
MESSA IN RISERVA (R13) PER CONTO
TERZI DI RIFIUTI URBANI, RIFIUTI
SPECIALI PERICOLOSI E NON**
Centro di riciclaggio del Comune Curon
Venosta

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz
vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Visto la Legge provinciale 26 maggio 2006,
n. 4;

nach Einsicht in das Dekret des
Landeshauptmannes 11. Juli 2012, Nr. 23
"Genehmigungs- und
Ermächtigungsverfahren für Anlagen zur
Behandlung von Abfällen";

visto il Decreto del Presidente della Provincia
del 11 luglio 2012, nr. 23 " Procedure di
approvazione e di autorizzazione per impianti di
trattamento di rifiuti";

nach Einsicht in das Legislativdekret Nr. 152
vom 3. April 2006 betreffend Bestimmungen
im Umweltbereich;

visto il Decreto legislativo 03 aprile 2006, n. 152
recante norme in materia ambientale;

Nach Einsicht in die Betriebsordnung des
Recyclinghofes der Gemeinde Graun in
geltender Fassung;

Regolamento del centro di riciclaggio del
Comune di Curon Venosta e successive
modifiche ed integrazioni:

nach Einsicht in das Dekret des
Abteilungsleiters Nr. 357 vom 01.06.2004,
betreffend die Übertragung von Verwaltungs-
befugnissen eigener Zuständigkeit an den
Direktor des Amtes für Abfallwirtschaft;

visto il decreto del Direttore di ripartizione n.
357 del 01.06.2004, concernente la delega di
funzioni amministrative di propria competenza
al Direttore dell'Ufficio gestione rifiuti;

nach Einsicht in das Gutachten vom
23.12.2015 Prot. 714208, mit welchem das
Variantenprojekt 1 zur Erweiterung des
Recyclinghofes genehmigt wurde;

visto il parere del **23.12.2015 Prot. 714208**
con il quale era stato approvato il progetto di
variante 1 per l'ampliamento del centro di
riciclaggio;

nach Einsicht in die Ansuchen vom
04.12.2017 und vom 12.12.2017

viste le domande del 04.12.2017 e del .
12.12.2017



eingereicht von
GEMEINDE GRAUN IM VINSCHGAU
mit rechtlichem Sitz in
GRAUN IM VINSCHGAU
GRAUN 74

Nach Einsichtnahme in die Bauabnahme des
Amtes für Abfallwirtschaft vom 12.12.2017
Prot. 731802;

erteilt das Amt für Abfallwirtschaft die

ERMÄCHTIGUNG

Zur ZWISCHENLAGERUNG (D15) UND
ANSAMMLUNG (R13) FÜR DRITTE der
unten angeführten Abfallarten und Mengen:

Abfallkodex: 060314
Abfallart: feste Salze und Lösungen mit
Ausnahme derjenigen, die unter 06 03 11 und
06 03 13 fallen
Menge: 0,1 t/Jahr

Abfallkodex: 060404 *
Abfallart: quecksilberhaltige Abfälle
Menge: 0,01 t/Jahr

Abfallkodex: 060405 *
Abfallart: Abfälle, die andere Schwermetalle
enthalten
Menge: 0,01 t/Jahr

Abfallkodex: 070501 *
Abfallart: wässrige Waschflüssigkeiten und
Mutterlaugen
Menge: 0,1 t/Jahr

Abfallkodex: 080317 *
Abfallart: Tonerabfälle, die gefährliche Stoffe
enthalten
Menge: 0,2 t/Jahr

Abfallkodex: 080409 *
Abfallart: Klebstoff- und Dichtmassenabfälle,
die organische Lösemittel oder andere
gefährliche Stoffe enthalten
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 130205 *
Abfallart: nichtchlorierte Maschinen-, Getriebe-
und Schmieröle auf Mineralölbasis
Menge: 2 t/Jahr

inoltrata da
COMUNE CURON VENOSTA
con sede legale in
CURON VENOSTA
CURON 74

Visto il collaudo del Ufficio gestione rifiuti del
12.12.2017 prot. n. 731802;

L'Ufficio gestione rifiuti rilascia

L'AUTORIZZAZIONE

ad effettuare DEPOSITO PRELIMINARE (D15)
E MESSA IN RISERVA (R13) PER CONTO
TERZI dei sottoelencati tipi di rifiuti e quantità:

Codice di rifiuto: 060314
Tipologia di rifiuto: sali e loro soluzioni, diversi
da quelli di cui alle voci 06 03 11 e 06 03 13
Quantità: 0,1 t/anno

Codice di rifiuto: 060404 *
Tipologia di rifiuto: rifiuti contenenti mercurio
Quantità: 0,01 t/anno

Codice di rifiuto: 060405 *
Tipologia di rifiuto: rifiuti contenenti altri metalli
pesanti
Quantità: 0,01 t/anno

Codice di rifiuto: 070501 *
Tipologia di rifiuto: soluzioni acquose di lavaggio
ed acque madri
Quantità: 0,1 t/anno

Codice di rifiuto: 080317 *
Tipologia di rifiuto: toner per stampa esauriti,
contenenti sostanze pericolose
Quantità: 0,2 t/anno

Codice di rifiuto: 080409 *
Tipologia di rifiuto: adesivi e sigillanti di scarto,
contenenti solventi organici o altre sostanze
pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 130205 *
Tipologia di rifiuto: scarti di olio minerale per
motori, ingranaggi e lubrificazione, non clorurati
Quantità: 2 t/anno



Abfallkodex: 130208 *
Abfallart: andere Maschinen-, Getriebe- und
Schmieröle
Menge: 2 t/Jahr

Abfallkodex: 130701 *
Abfallart: Heizöl und Diesel
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 130702 *
Abfallart: Benzin
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 130703 *
Abfallart: andere Brennstoffe (einschließlich
Gemische)
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 150101
Abfallart: Verpackungen aus Papier und
Pappe
Menge: 150 t/Jahr

Abfallkodex: 150102
Abfallart: Verpackungen aus Kunststoff
Menge: 25 t/Jahr

Abfallkodex: 150104
Abfallart: Verpackungen aus Metall
Menge: 25 t/Jahr

Abfallkodex: 150105
Abfallart: Verbundverpackungen (Tetra Pak)
Menge: 25 t/Jahr

Abfallkodex: 150106
Abfallart: gemischte Verpackungen
Menge: 25 t/Jahr

Abfallkodex: 150107
Abfallart: Verpackungen aus Glas
Menge: 200 t/Jahr

Abfallkodex: 150110 *
Abfallart: Verpackungen, die Rückstände
gefährlicher Stoffe enthalten oder durch
gefährliche Stoffe verunreinigt sind
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 150202 *
Abfallart: Aufsaug- und Filtermaterialien
(einschließlich ÖlfILTER a. n. g.), Wischtücher
und Schutzkleidung, die durch gefährliche

Codice di rifiuto: 130208 *
Tipologia di rifiuto: altri oli per motori, ingranaggi
e lubrificazione
Quantità: 2 t/anno

Codice di rifiuto: 130701 *
Tipologia di rifiuto: olio combustibile e
carburante diesel
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 130702 *
Tipologia di rifiuto: petrolio
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 130703 *
Tipologia di rifiuto: altri carburanti (comprese le
miscele)
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 150101
Tipologia di rifiuto: imballaggi in carta e cartone
Quantità: 150 t/anno

Codice di rifiuto: 150102
Tipologia di rifiuto: imballaggi in plastica
Quantità: 25 t/anno

Codice di rifiuto: 150104
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici
Quantità: 25 t/anno

Codice di rifiuto: 150105
Tipologia di rifiuto: imballaggi in materiali
compositi (Tetra pak)
Quantità: 25 t/anno

Codice di rifiuto: 150106
Tipologia di rifiuto: imballaggi in materiali misti
Quantità: 25 t/anno

Codice di rifiuto: 150107
Tipologia di rifiuto: imballaggi in vetro
Quantità: 200 t/anno

Codice di rifiuto: 150110 *
Tipologia di rifiuto: imballaggi contenenti residui
di sostanze pericolose o contaminati da tali
sostanze
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 150202 *
Tipologia di rifiuto: assorbenti, materiali filtranti
(inclusi filtri dell'olio non specificati altrimenti),
stracci e indumenti protettivi, contaminati da



Stoffe verunreinigt sind
Menge: 0,1 t/Jahr

sostanze pericolose
Quantità: 0,1 t/anno

Abfallkodex: 160103
Abfallart: Altreifen
Menge: 20 t/Jahr

Codice di rifiuto: 160103
Tipologia di rifiuto: pneumatici fuori uso
Quantità: 20 t/anno

Abfallkodex: 160107 *
Abfallart: Ölfilter
Menge: 0,25 t/Jahr

Codice di rifiuto: 160107 *
Tipologia di rifiuto: filtri dell'olio
Quantità: 0,25 t/anno

Abfallkodex: 160504 *
Abfallart: gefährliche Stoffe enthaltende Gase
in Druckbehältern (einschließlich Halonen)
Menge: 0,5 t/Jahr

Codice di rifiuto: 160504 *
Tipologia di rifiuto: gas in contenitori a pressione
(compresi gli halon), contenenti sostanze
pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Abfallkodex: 160601 *
Abfallart: Bleibatterien
Menge: 2,5 t/Jahr

Codice di rifiuto: 160601 *
Tipologia di rifiuto: batterie al piombo
Quantità: 2,5 t/anno

Abfallkodex: 170107
Abfallart: Gemische aus Beton, Ziegeln,
Fliesen und Keramik mit Ausnahme
derjenigen, die unter 170106 fallen
Menge: 250 t/Jahr

Codice di rifiuto: 170107
Tipologia di rifiuto: miscugli o scorie di cemento,
mattoni, mattonelle e ceramiche, diverse da
quelle di cui alla voce 170106
Quantità: 250 t/anno

Abfallkodex: 200101
Abfallart: Papier und Pappe/Karton
Menge: 150 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200101
Tipologia di rifiuto: carta e cartone
Quantità: 150 t/anno

Abfallkodex: 200102
Abfallart: Glas
Menge: 20 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200102
Tipologia di rifiuto: vetro
Quantità: 20 t/anno

Abfallkodex: 200108
Abfallart: biologisch abbaubare Küchen- und
Kantinenabfälle
Menge: 100 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200108
Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili di cucine
e mense
Quantità: 100 t/anno

Abfallkodex: 200110
Abfallart: Bekleidung
Menge: 20 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200110
Tipologia di rifiuto: abbigliamento
Quantità: 20 t/anno

Abfallkodex: 200113 *
Abfallart: Lösemittel
Menge: 0,2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200113 *
Tipologia di rifiuto: solventi
Quantità: 0,2 t/anno

Abfallkodex: 200114 *
Abfallart: Säuren
Menge: 0,2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200114 *
Tipologia di rifiuto: acidi
Quantità: 0,2 t/anno

Abfallkodex: 200115 *
Abfallart: Laugen
Menge: 0,2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200115 *
Tipologia di rifiuto: sostanze alcaline
Quantità: 0,2 t/anno

Abfallkodex: 200119 *

Codice di rifiuto: 200119 *



Abfallart: Pestizide
Menge: 0,2 t/Jahr

Tipologia di rifiuto: pesticidi
Quantità: 0,2 t/anno

Abfallkodex: 200121 *
Abfallart: Leuchtstoffröhren und andere
quecksilberhaltige Abfälle
Menge: 1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200121 *
Tipologia di rifiuto: tubi fluorescenti ed altri rifiuti
contenenti mercurio
Quantità: 1 t/anno

Abfallkodex: 200123 *
Abfallart: gebrauchte Geräte, die
Fluorchlorkohlenwasserstoffe enthalten
Menge: 5 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200123 *
Tipologia di rifiuto: apparecchiature fuori uso
contenenti clorofluorocarburi
Quantità: 5 t/anno

Abfallkodex: 200125
Abfallart: Speiseöle und -fette
Menge: 10 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200125
Tipologia di rifiuto: oli e grassi alimentari
Quantità: 10 t/anno

Abfallkodex: 200127 *
Abfallart: Farben, Druckfarben, Klebstoffe und
Kunstharze, die gefährliche Stoffe enthalten
Menge: 2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200127 *
Tipologia di rifiuto: vernici, inchiostri, adesivi e
resine contenenti sostanze pericolose
Quantità: 2 t/anno

Abfallkodex: 200129 *
Abfallart: Reinigungsmittel, die gefährliche
Stoffe enthalten
Menge: 0,2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200129 *
Tipologia di rifiuto: detergenti contenenti
sostanze pericolose
Quantità: 0,2 t/anno

Abfallkodex: 200131 *
Abfallart: zytotoxische und zytostatische
Arzneimittel
Menge: 0,1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200131 *
Tipologia di rifiuto: medicinali citotossici e
citostatici
Quantità: 0,1 t/anno

Abfallkodex: 200132
Abfallart: Arzneimittel mit Ausnahme
derjenigen, die unter 20 01 31 fallen
Menge: 0,1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200132
Tipologia di rifiuto: medicinali diversi da quelli di
cui alla voce 20 01 31
Quantità: 0,1 t/anno

Abfallkodex: 200133 *
Abfallart: Batterien und Akkumulatoren, die
unter 16 06 01, 16 06 02 oder 16 06 03 fallen,
sowie gemischte Batterien und
Akkumulatoren, die solche Batterien enthalten
Menge: 2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200133 *
Tipologia di rifiuto: batterie e accumulatori di cui
alle voci 16 06 01, 16 06 02 o 16 06 03 nonché
batterie e accumulatori non suddivisi contenenti
tali batterie
Quantità: 2 t/anno

Abfallkodex: 200134
Abfallart: Batterien und Akkumulatoren mit
Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 33
fallen
Menge: 2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200134
Tipologia di rifiuto: batterie e accumulatori
diversi da quelli di cui alla voce 20 01 33
Quantità: 2 t/anno

Abfallkodex: 200135 *
Abfallart: gebrauchte elektrische und
elektronische Geräte, die gefährliche Bauteile
enthalten, mit Ausnahme derjenigen, die unter

Codice di rifiuto: 200135 *
Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed
elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui
alle voci 20 01 21 e 20 01 23, contenenti



20 01 21 und 20 01 23 fallen
Menge: 10 t/Jahr

componenti pericolose
Quantità: 10 t/anno

Abfallkodex: 200136
Abfallart: gebrauchte elektrische und elektronische Geräte mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21, 20 01 23 und 20 01 35
Menge: 10 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200136
Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui ai punti 20 01 21, 20 01 23 e 20 01 35
Quantità: 10 t/anno

Abfallkodex: 200138
Abfallart: Holz mit Ausnahme desjenigen, das unter 20 01 37 fällt
Menge: 200 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200138
Tipologia di rifiuto: legno, diverso da quello di cui alla voce 20 01 37
Quantità: 200 t/anno

Abfallkodex: 200139
Abfallart: Kunststoffe
Menge: 50 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200139
Tipologia di rifiuto: plastica
Quantità: 50 t/anno

Abfallkodex: 200140
Abfallart: Metalle
Menge: 150 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200140
Tipologia di rifiuto: metallo
Quantità: 150 t/anno

Abfallkodex: 200201
Abfallart: kompostierbare Abfälle
Menge: 100 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200201
Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili
Quantità: 100 t/anno

Abfallkodex: 200301
Abfallart: gemischte Siedlungsabfälle
Menge: 20 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200301
Tipologia di rifiuto: rifiuti urbani non differenziati
Quantità: 20 t/anno

Abfallkodex: 200307
Abfallart: Sperrmüll
Menge: 200 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200307
Tipologia di rifiuto: rifiuti ingombranti
Quantità: 200 t/anno

Bis 20.12.2022

fino al 20.12.2022

mit Ermächtigungsnummer: 4851

con numero d'autorizzazione: 4851

gemäß der unten angeführten Auflagen:

secondo le sottoriportate prescrizioni:

1. Der Standort der Anlage ist: Recyclinghof Graun, Gp. 756/25 und 756/24 der K.G. St. Valentin
2. Die standortgebundenen und die beweglichen Behälter müssen entsprechend der Planunterlage des Ansuchens vom 12.12.2017 aufgestellt werden.

1. La sede dell'impianto è: Centro di riciclaggio Curon Venosta, p.f. 756/25 e 756/24 del C.C. San Valentino
2. I recipienti fissi e mobili devono essere dislocati come indicato nella planimetria della richiesta del 12.12.2017.



3. Die Bestimmungen der Betriebsordnung des Recyclinghofes müssen eingehalten werden.
4. Der Biomüll CER 200108 darf am Recyclinghof nur über wasserdichte Container zwischengelagert werden.
5. Die Entleerung des Containers für Biomüll muss mindestens 1 mal wöchentlich geschehen; im Bedarfsfall auch öfters.
6. Das Landesamt für Abfallwirtschaft behält sich vor, bei Nichteinhaltung der obgenannten Vorschriften, die Annahme von Biomüll am Recyclinghof unmittelbar einzustellen
7. Am Recyclinghof dürfen nur gemischte Siedlungsabfälle (Abfallkodex 200301) angenommen werden, welche aus der Säuberung der öffentlichen Straßen und Plätzen stammen.
8. Die Zwischenlagerung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Weiters muss Punkt 4.1. des Beschlusses des interministeriellen Komitees vom 27. Juli 1984 eingehalten werden.
9. Der Lagerplatz muss mit Schildern oder Aufschriften versehen werden, die auf die Art und Gefährlichkeit der Abfallstoffe hinweisen.
10. Die Entsorgung oder Verwertung der vorübergehend gelagerten Abfälle hat in ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung oder Verwertung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.
11. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden;
3. Le disposizioni del regolamento del centro di riciclaggio devono essere rispettate.
4. I rifiuti biodegradabili CER 200108 possono essere depositati preliminarmente presso il centro di riciclaggio solamente tramite container a tenuta stagna.
5. Lo svuotamento del container per rifiuti biodegradabili deve avvenire minimo 1 volta a settimana; in casi di comprovata necessità anche più spesso.
6. L'Ufficio Gestione Rifiuti si riserva di sospendere immediatamente l'accettazione di rifiuti biodegradabili presso il centro di riciclaggio, qualora le prescrizioni di cui sopra non venissero mantenute.
7. Al centro di riciclaggio possono essere accettati solo i rifiuti urbani non differenziati (codice di rifiuto 200301) derivanti dalla pulizia dalle strade o aree pubbliche.
8. Le operazioni relative allo stoccaggio provvisorio di rifiuti dovranno avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente, e comunque dev'essere rispettato il punto 4.1. della deliberazione 27 luglio 1984 del Comitato Interministeriale.
9. Allo scopo di rendere nota, durante lo stoccaggio provvisorio, la materia e la pericolosità dei rifiuti devono essere posti presso l'area di stoccaggio dei contrassegni ben visibili.
10. Lo smaltimento o recupero dei rifiuti stoccati provvisoriamente dovrà avvenire in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti vengano consegnati a terzi per lo smaltimento o recupero, il responsabile deve accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.
11. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale



dieses Register ist für die Dauer von mindestens fünf Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.

registro deve essere conservato per almeno cinque anni dall'ultima registrazione.

12. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.

12. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.

13. Bis zum Inkrafttreten des Erfassungssystems für die Rückverfolgbarkeit der Abfälle (SISTRI) gemäß M.D. vom 17.12.2009, sind die Vorschriften der Artikel 11 und 12 dieser Ermächtigung anzuwenden.

13. Fino all'entrata in vigore del sistema di controllo della tracciabilità dei rifiuti (SISTRI) di cui al D.M. 17.12.2009, continuano ad essere applicate le disposizioni contenute nei paragrafi 11 e 12 della presente autorizzazione.

14. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.

14. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.

15. Gegen die Ermächtigung des Amtes für Abfallwirtschaft kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 3 des Landesgesetzes vom 5.4.2007, Nr. 2, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

15. Avverso l'autorizzazione dell'Ufficio gestione rifiuti è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 3 della legge provinciale 5.4.2007, n. 2, e successive modifiche.

Die gegenwärtige Ermächtigung ersetzt die Genehmigung Nr. **4631** vom **21.12.2016**

La presente autorizzazione sostituisce l'autorizzazione n. **4631** del **21.12.2016**

Amtsdirektor Stellvertreter / Direttore d'ufficio sostituto
Kilian Bedin

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Kopie des mit folgenden Zertifikaten digital unterzeichneten
(von der Landesverwaltung gesetzeskonform erstellten und
verwahrten) elektronischen Originaldokuments, welches aus
8 Seiten besteht:

Copia cartacea tratta dal documento informatico originale
costituito da 8 pagine, predisposto e conservato ai sensi
di legge presso l'Amministrazione provinciale e sottoscritto
digitalmente con i seguenti certificati di firma:

Name und Nachname / nome e cognome: KILIAN BEDIN
Steuernummer / codice fiscale: IT:BDNKLN69R28A952E
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
Seriennummer / numeri di serie: 31a7f7
unterzeichnet am / sottoscritto il: 21.12.2017

Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Dezember 1993, Nr. 39 / articolo 3 comma 2 del decreto legislativo 12 dicembre 1993, n. 39

Am 21.12.2017 erstellte Ausfertigung

Copia prodotta in data 21.12.2017

